



PRIM'AWLA TAL-QORTI ĊIVILI

Onor. Imħallef Henri Mizzi

Numru: 1

Illum 8 ta' Jannar, 2024

**Rikors Nru. 922/2023 fl-atti tal-mandat ta' sekwestru eżekuttiv nru
1389/2023 fl-ismijiet:**

**Daniela Wörz (Passaport Awstrijakk
Numru U3330480) debitament rappreżentat mill-mandatarja speċjali tiegħu l-avv
Sarah Sultana (KI 12581M)**

v.

Mr Green Limited (C 43260)

Is-sekwestanti għandha sentenza finali kontra s-sekwestrata mill-qorti tal-Awstrija. Trid li tiġi rikonoxxuta u enforzata f'Malta skont ir-Regolament (UE) 1215/2012. Għalhekk talbet il-ħruġ ta' mandat ta' sekwestru eżekuttiv, talba li ġgħib in-numru 1096/2023. It-talba tagħha giet miċhuda, għal darba darbtejn.

Is-sekwestanti qieset din iċ-ċaħda mhux biss żbaljata imma, in effetti, qisha ma teżistix, tant li, mingħajr ebda referenza għaliha, ressqet rikors ieħor għal mandat eżekuttiv, in effetti identiku u bbażat fuq l-istess sentenza bħal dak imsemmi hawn fuq. It-tieni rikors iġib in-numru 1389/2023. Għe quddiem ġudikant differenti, u intlaqa'. Ir-rikors f'dawn il-proċeduri hu wieħed bħal diversi oħrajn għa' deċiżi minn din il-qorti - presjeduta minn inħallfin oħra f'ċirkostanzi

sostantivament simili - fejn dak li ntab (effettivament u finalment) hu li l-mandat eżekuttiv li nħareġ jithassar, u dan bis-saħħa li tagħti l-liġi permezz tal-art. 281 tal-Kap. 12.

Il-qorti taqbel mad-deċiżjonijiet ġà mogħtija, magħrufa sew lill-partijiet u li hemm referenza għalihom fl-atti, u tagħmilhom tagħha. Il-qorti żżid biss li s-sekwestranti ma setgħet qatt taġixxi qisu l-ewwel rikors tagħha għal mandat eżekuttiv ma ġiex miċhud, anki jekk għandha raġun fil-mertu tal-argumenti tagħha f'dak ir-rigward (kwistjoni li din il-qorti ma tistax tidhol fiha hawn). Tagħmel jew ma tagħmilx stat, dik id-deċiżjoni hemm qiegħda u trid tiġi rispettata sakemm tibqa' fis-seħħ. Is-sekwestranti kellha għalhekk tara x'rimedju għandha f'dak ir-rigward u teżerċitah, biex, jekk għandha raġun, dik iċ-ċaħda tiġi mibdula f'mandat milqugħ. Fi kliem kellha titlob reviżjoni tad-deċiżjoni li minnha tilmenta skont il-proċedura applikabbli. Dan neċessarjament jinvolvi li l-qorti kellha tiġi nformata b'dak li kien seħħ sa dakinhar - f'dak li hu proċess wieħed biex tiġi rikonoxxuta u enforzata sentenza - u tintalab biex tirrevedi d-deċiżjoni.

Dak li għamlet is-sekwestanti kien li żvijat - biex ma jingħadx ingannat - lill-qorti li quddiemha ġie t-tieni rikors għall-ħruġ ta' mandat eżekuttiv, billi tatha x'tifhem li dan kien proċess ġdid għall-ħruġ ta' tali mandat. L-argument li dan l-aġir mhux espressament projbit mill-liġi u li hu ġustifikat għaliex l-ewwel ċaħda ma tikkostitwix *res judicata* ma hu xejn għajr sofiżmu. Il-liġi ma tgħidx, u ma tippredix, kollox mhux biss għaliex dan hu impossibbli, imma ukoll għaliex, bħal f'dan il-każ, tipprezumi li parti li tersaq quddiem il-qorti għal rimedju timxi bil-logika proċedurali bażilari, u mhux tittenta tippervertiha. Dan ifisser li la darba, fiċ-ċirkostanzi kif żviluppaw, is-sekwestranti ma setgħetx titlob mandat eżekuttiv ħlief billi tittenta taqleb iċ-ċaħda ta' l-ewwel rikors tagħha (dak bin-numru 1096/2023), allura l-mandat in kwistjoni ġie miksub ħażin; u dan ċertament ifisser, kif irid l-art. 281 tal-Kap. 12, li hemm raġuni valida skont il-liġi biex jithassar.

Għal dawn ir-raġunijiet, filwaqt li tastjeni milli tieħu konjizzjoni tal-ewwel talba, il-qorti tilqa' t-tieni talba fir-rikors 922/2023, tordna t-tħassir tal-mandat eżekuttiv 1389/2023, u l-ħruġ talkontro-mandat relattiv.

Spejjeż għas-sekwestranti.

Henri Mizzi Imhalled